

SINCE 1908

Solis

ЧАЙНИК ЕЛЕКТРИЧНИЙ

FLEXI TEMP KETTLE

Модель 5519

Інструкція користувача



ЗМІСТ

ПРИЗНАЧЕННЯ	3
ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ	3
ЗМІСТ	6
ОПИС ПРИЛАДУ	6
ВСТАНОВЛЕННЯ	8
ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ	9
ОКРІП	9
ВИКОРИСТАННЯ ПОПЕРЕДНІХ НАЛАШТУВАНЬ ЧАЮ	10
АКТИВАЦІЯ БЕЗЗВУЧНОГО РЕЖИМУ	11
ДЕАКТИВУВАННЯ РЕЖИМУ ОЧІКУВАННЯ	11
ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД	12
ЗБЕРІГАННЯ	12
ВИДАЛЕННЯ ВАПНЯНОГО НАКИПУ	12
УТИЛІЗАЦІЯ	12
ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	13
ВИРІШЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	13
ГАРАНТІЯ	14

▲ ПРИЗНАЧЕННЯ

- Цей прилад призначений для нагрівання та кип'ятіння води.
- Використовуйте прилад лише так, як описано в цьому посібнику.
- Цей прилад призначений для використання в побуті та аналогічних цілях, таких як:
 - кухонні зони для персоналу в магазинах, офісах та інших робочих приміщеннях;
 - фермерські будинки;
 - клієнтами готелів, мотелів та інших житлових приміщень;
 - приміщення типу «ліжко та сніданок» та не для комерційного використання.
- Цей прилад призначений лише для використання в приміщенні.
- Цей прилад можуть використовувати діти віком від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або без досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання приладу та розуміють пов'язану з цим небезпеку. Дітям заборонено гратися з приладом. Дітям заборонено проводити чищення та обслуговування без нагляду.
- Будь-яке використання приладу, відмінне від описаного в цьому посібнику, вважається неправильним використанням і може призвести до травм, пошкодження приладу та анулювання гарантії.
- Цей продукт не відкалібровано для комерційного чи наукового використання.
- Температури можуть відрізнятись, хоча вони знаходяться в межах діапазону для оптимального нагрівання води для всіх видів чаю та кави.

▲ ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Загальні інструкції з безпеки

▲ УВАГА

- Перед встановленням або використанням приладу переконайтеся, що ви повністю прочитали та зрозуміли інструкції в цьому посібнику користувача. Зберігайте цей документ для подальшого використання.
- Не використовуйте прилад, якщо якась його частина пошкоджена або несправна. Негайно замініть пошкоджений або несправний прилад.
- Якщо кабель живлення пошкоджено, його має замінити виробник, сервісний агент або аналогічна кваліфікована особа.
- персонал, щоб уникнути небезпеки.
Не від'єднуйте прилад від мережі, тягнучи за кабель. Завжди тримайтеся за вилку та тягніть за неї.

Інструкції з техніки безпеки щодо встановлення

▲ УВАГА

- Не кидайте прилад та уникайте ударів.
- Розмістіть прилад на стійкій, рівній, термо- та вологостійкій поверхні.
- Використовуйте прилад лише з наданою основою живлення.
- Перед використанням приладу перевірте, чи напруга, зазначена на заводській табличці вашого приладу, відповідає напрузі вашої мережі. Не використовуйте прилад з багатоконтактним адаптером.
- Ніколи не використовуйте прилад із зовнішнім таймером або пультом дистанційного керування.
- Не ставте прилад під прямі сонячні промені.
- Не залишайте кабель живлення звисати з країв столу, щоб запобігти падінню або удару приладу.
- зверху. Переконайтеся, що ні прилад, ні шнур живлення чи вилка не торкаються гарячих поверхонь, таких як конфорок або радіатора, або щоб вони не контактували з самим приладом.
- Ніколи не беріть прилад, який упав у воду або інші рідини:
 - Завжди використовуйте сухі гумові рукавички, щоб відключити прилад від мережі, перш ніж виймати його з води.
 - Не починайте використовувати прилад знову, доки компанія Solis або сервісний центр, уповноважений компанією Solis, не перевірить його функціональність та безпеку.
- Від'єднайте прилад від мережі, перш ніж переміщувати його.

Інструкції з техніки безпеки щодо використання

▲ УВАГА

- За дітьми необхідно наглядати, щоб вони не гралися з приладом.
- Не використовуйте прилад, коли він порожній. Завжди наповнюйте чайник мінімум 0,5 літра та максимум 1,8 літра води. Не вмикайте прилад, коли він порожній або чайник наповнений менше мінімальної позначки. Це може пошкодити прилад.
- Не заповнюйте прилад більше ніж 1,8 літра води. Окріп може вилитися з приладу, якщо він переповнений.
- Не користуйтеся приладом мокрими руками.
- Не відкривайте кришку, поки кипить вода в чайнику. Будьте обережні, переміщуючи чайник з гарячою водою.
- Уникайте розливання.
- Уникайте розливання рідини на роз'єм живлення.
- Будьте обережні, відкриваючи кришку, може виходити гаряча пара.
- Не переміщуйте весь прилад, якщо:
 - у ньому гаряча вода. Переміщуйте лише чайник.
 - коли вода ще кипить.
- Будьте обережні, наливаючи гарячу воду. Не нахилийте чайник занадто швидко.
- Коли чайник не охолонув, торкайтеся лише ручки.
- Не торкайтеся кришки нагрівального елемента під час або невдовзі після використання. Нагрівальний елемент може нагріватися.

- Наповнюйте чайник лише холодною та свіжою водою без інших рідин чи добавок.

Інструкції з техніки безпеки щодо технічного обслуговування

▲ УВАГА

- Завжди відключайте прилад від мережі, коли він не використовується.
- Від'єднайте прилад від мережі перед технічним обслуговуванням та чищенням.
- Не намагайтеся відкривати або ремонтувати прилад. Його обслуговування має здійснюватися сервісним агентом, уповноваженим компанією Solis.
- Дайте приладу охолонути перед чищенням. Ніколи не занурюйте прилад у воду та не мийте його в посудомийній машині.
- Не використовуйте абразивні хімічні засоби для чищення, такі як аміак, кислота або ацетон, під час чищення приладу. Це може пошкодити його.

▲ ЗМІСТ

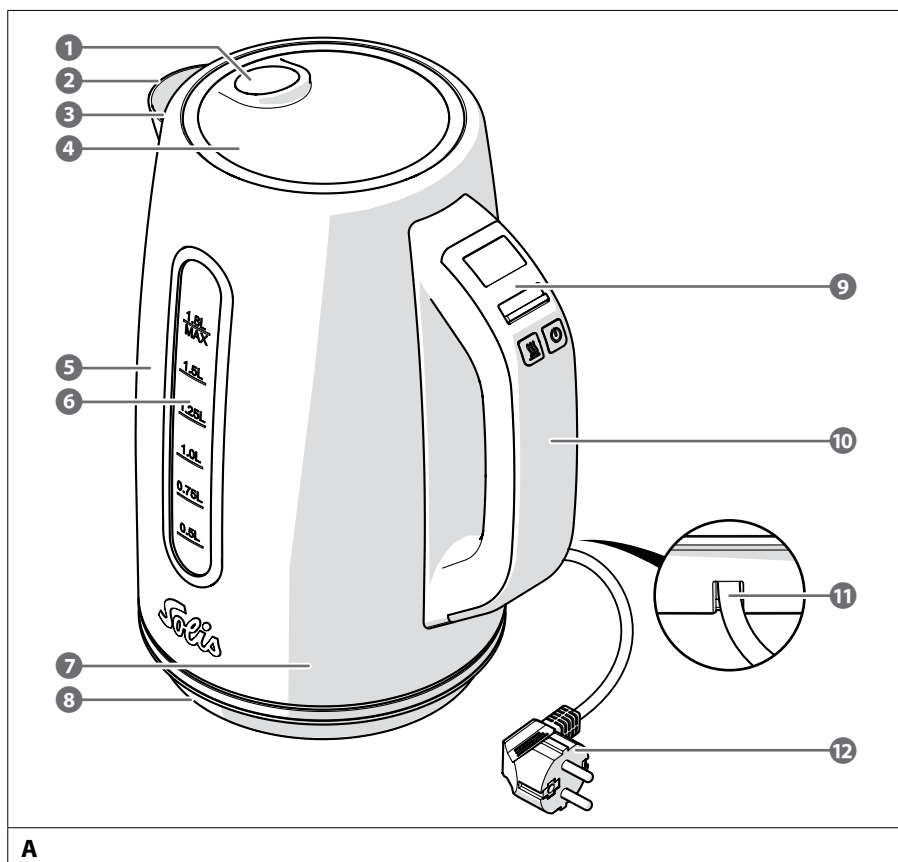
Будь ласка, перевірте вміст упаковки:

1x ЧАЙНИК ЕЛЕКТРИЧНИЙ FLEXI TEMP KETTLE

1x Силова база

▲ ОПИС ПРИЛАДУ

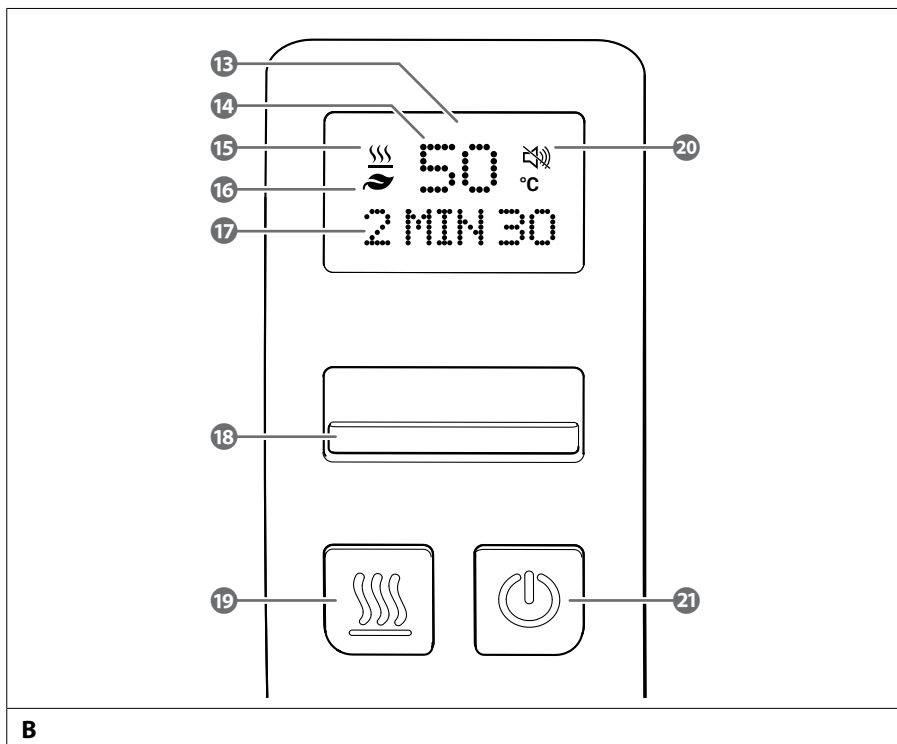
Чайник FLEXI TEMP KETTLE – це водогрійний чайник, який нагріває воду до потрібної температури. Прилад також має режим чаю, щоб легко вибрати ідеальну температуру води для вашого чаю. Після вибору функції підтримки тепла встановлена температура підтримуватиметься до 30 хвилин після завершення процесу кип'ятіння.



A

- 1 Кнопка відкриття
- 2 Вилив
- 3 Фільтр від накипу
- 4 Кришка
- 5 Чайник
- 6 Індикатор рівня води

- 7 Крилий нагрівальний елемент
- 8 Енергетична база
- 9 Елементи керування з дисплеєм
- 10 Ручка
- 11 Заглиблення для кабелю живлення
- 12 Кабель живлення та штекер



- | | |
|-------------------------------|---------------------------------|
| 13 Дисплей | 18 Кнопка вибору |
| 14 Індикатор температури | 19 Кнопка підтримки тепла |
| 15 Індикатор збереження тепла | 20 Індикатор беззвучного режиму |
| 16 Індикатор режиму чаювання | 21 Кнопка живлення |
| 17 Текстовий дисплей | |

▲ ВСТАНОВЛЕННЯ

Щоб встановити прилад:

1. Розмотайте **кабель живлення** 12.
2. Помістіть **базу живлення** 8 на стійку, рівну, а також термо- та вологостійку поверхню. Переконайтеся, що **кабель живлення** 12 проходить через отвір для **кабелю живлення** 11.
3. Вставте **штекер живлення** 12 в розетку.
4. Поставте **чайник** 5, наповнений водою, на **базу живлення** 8. Прилад подасть звуковий сигнал протягом 2 секунд, і **дисплей** 13 засвітиться.

Тепер прилад готовий до використання.

▲ ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

Очистіть прилад перед першим використанням:

1. Закип'ятіть два повні чайники води (розділ «Окріп»).
2. Злийте кип'ячену воду.

▲ ОКРІП

⚠ Уникайте розливання рідини на вилку живлення та базу живлення.

Щоб закип'ятити воду:

1. Натисніть **кнопку відкриття** ①, щоб відкрити **кришку** ④.
2. Наповніть **чайник** ⑤ 0,5–1,8 літрами води.
3. Закрийте **кришку** ④.
4. Поставте **чайник** ⑤ на **базу живлення** ⑧. Прилад подасть звуковий сигнал протягом 2 секунд, і **дисплей** ⑬ засвітиться.
5. Натисніть **кнопку вибору** ⑱ вгору або вниз, щоб вибрати потрібну температуру. **Індикатор температури** ⑭ показує потрібну температуру.

① Якщо жодна з кнопок не була натиснута протягом 6 секунд, на дисплеї відображається поточна температура води.

6. Натисніть **кнопку живлення** ⑲, щоб розпочати нагрівання води. **Кнопка живлення** ⑲ і **індикатор температури** ⑭ покаже поточну температуру води.

① Якщо поточна температура води вища за бажану температуру, процес нагрівання не розпочнеться.

7. За потреби натисніть **кнопку підтримки тепла** ⑳ після початку процесу нагрівання, щоб увімкнути функцію підтримки тепла. **Кнопка підтримки тепла** ⑲ та **індикатор підтримки тепла** ⑮ на дисплеї засвітяться.

① Щоб скасувати процес нагрівання, знову натисніть кнопку живлення. Індикатор кнопки живлення згасне.

① Щоб скасувати режим підтримки тепла, знову натисніть кнопку підтримки тепла. Індикатор кнопки підтримки тепла та індикатор підтримки тепла згаснуть.

Прилад тричі звуковим сигналом завершить процес. Індикатор кнопки живлення вимикається. Коли функцію підтримки тепла активовано, індикатор кнопки живлення починає блимати. Функція підтримки тепла автоматично вимикається через 30 хвилин.

ВИКОРИСТАННЯ ПОПЕРЕДНІХ НАЛАШТУВАНЬ ЧАЮ

Щоб скористатися попередньо налаштованими наборами чаю:

1. Виконайте кроки 1-4 з розділу «Кип'ятіння води».
2. Натисніть і утримуйте **кнопку підтримки тепла 19** протягом 2 секунд, щоб активувати режим чаю. На **дисплеї 16** засвітиться **індикатор режиму чаю 13**.
3. Натисніть **кнопку вибору 18** вгору або вниз, щоб вибрати потрібний набір чаю. **Індикатор температури 14** спокazuje потрібну температуру, а сорт чаю відображається на **текстовому дисплеї 17**.

 Якщо жодна з кнопок не була натиснута протягом 6 секунд, на дисплеї відображається поточна температура води.

Різноманітність чаю	Температура води	Рекомендований час заварювання
GYOKURO	50 °C	2 хвилини 30 секунд
SHINCHA	55 °C	2 хвилини
SENCHA	60 °C	2 хвилини
BANCHA	65 °C	2 хвилини
БІЛИЙ	70 °C	9 хвилин
ЗЕЛЕНИЙ	75 °C	3 хвилини
МАТЧА	80 °C	1 хвилина
ЧОРНИЙ	85 °C	4 хвилини
РОСЛИННИЙ	90 °C	5 хвилин
УЛУН	95 °C	6 хвилин

4. Виконайте кроки 6-7 з розділу «Кип'ятіння води».

 Після завершення процесу нагрівання на текстовому дисплеї замість сорту чаю відображається рекомендований час заварювання для вибраного типу чаю. Це лише інформація, а не функція таймера.

5. Натисніть і утримуйте **кнопку підтримки тепла 19** протягом 2 секунд, щоб вимкнути режим чаю. **Індикатор режиму чаю 16** вимкнеться.

 Не кладіть чайні пакетики або чайне листя в чайник. Прилад призначений лише для нагрівання води.

▲ АКТИВАЦІЯ БЕЗЗВУЧНОГО РЕЖИМУ

Щоб активувати беззвучний режим:

1. Натисніть і утримуйте **кнопку підтримки тепла** 19 протягом 4 секунд, щоб активувати беззвучний режим. **Індикатор беззвучного режиму** 20 на **дисплеї** 13 засвітиться, і звуки вимкнуться.

i Під час натискання та утримання прилад спочатку спробує активувати режим чаю. Не відпускайте кнопку підтримки тепла, і беззвучний режим активується. До

2. Натисніть і утримуйте **кнопку підтримки тепла** 19 протягом 4 секунд, щоб вимкнути беззвучний режим. **Індикатор беззвучного режиму** 20 на **дисплеї** 13 згасне, і ввімкнеться звук.

▲ ДЕАКТИВУВАННЯ РЕЖИМУ ОЧІКУВАННЯ

i Для економії енергії прилад переходить у режим очікування після 10 хвилин бездіяльності. Дисплей вимикається.

Щоб вимкнути режим очікування:

1. Натисніть будь-яку кнопку, щоб увімкнути прилад. **Дисплей** 13 засвітиться.

▲ ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

▲ Не мийте прилад або його частини в посудомийній машині.

Ми рекомендуємо чистити прилад щотижня. Щоб очистити прилад:

1. Від'єднайте прилад від мережі.
2. Дайте приладу охолонути.
3. Протріть прилад легкою вологою ганчіркою.
4. Промийте **чайник** 5 зсередини.

▲ ЗБЕРІГАННЯ

Зберігайте прилад у сухому та закритому приміщенні.

▲ ВИДАЛЕННЯ ВАПНЯНОГО НАКИПУ

Ми рекомендуємо регулярно видаляти вапняний наліт. Частота видалення накипу залежить від вмісту накипу у вашій воді. Щоб видалити накип:

1. Наповніть **чайник** 5 чистою водою на 5-2/3 (1,2 літра) та закип'ятіть її до 100 °C. Виконайте кроки 4-6 з розділу «Кип'ятіння води».
2. Після завершення кип'ятіння додайте 1/3 (0,6 літра) білого оцту.
3. Тримайте **кришку** 4 відкритою та залиште розчин настоюватися на 30 хвилин.
4. Спорожніть **чайник** 5.
5. Закип'ятіть два повні чайники води, щоб видалити залишки оцту з чайника (розділ «Кип'ятіння»).
6. Злийте кип'ячену воду.

▲ УТИЛІЗАЦІЯ



Це маркування вказує на те, що цей виріб не слід утилізувати разом з іншими побутовими відходами на всій території ЄС. Щоб запобігти можливій шкоді для навколишнього середовища або здоров'я людини внаслідок неконтрольованої утилізації відходів, переробляйте їх відповідально, щоб сприяти сталому повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний пристрій, скористайтесь системами повернення та збору або зверніться до продавця, у якого було придбано виріб. Вони можуть прийняти цей виріб на екологічно безпечну переробку.

▲ TECHNICAL SPECIFICATIONS

Модель	Тип 5519
Напруга / частота	220–240 V~ / 50/60 Hz
Вихід	2000 - 2400 B
Розміри (Ш × Г × В)	22 × 16 × 24.5 см
Вага	1.18 кг
Максимальна місткість	1.8 л
Діапазон температур	40 - 100°C
Температурні ступені	5 °C

Технічні зміни застережено.

▲ ВИРІШЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Можлива причина	Рішення
Прилад не працює.	Підключення живлення не працює.	Переконайтеся, що кабель живлення підключено до справного джерела живлення.
	Прилад не ввімкнено.	Натисніть кнопку живлення.
	Прилад пошкоджено.	Натисніть кнопку живлення. Якщо прилад не вмикається, він пошкоджений. Зверніться до компанії Solis або до авторизованого сервісного центру Solis.
Прилад вимкнувся, поки процес кип'ятіння не завершено. На дисплеї блимає -H-.	Захист від кипіння вимкнув прилад, оскільки він працював без води.	Дайте приладу охолонути перед наступним використанням.

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Модель	Печатка продавця:	Ексклюзивний дистриб'ютор в Україні ТОВ «СВІТ-УКРАЇНА» +380 44 531 43 14 www.swit.ua
Серійний номер виробу:		
Дата продажу:		
Термін гарантії 1 рік		

1. Виробник гарантує:

- 1.1. Справність виробу під час продажу і безпеку в експлуатації з моменту продажу кінцевому споживачу протягом усього гарантійного строку;
- 1.2. Відновлення функціональності виробу протягом зазначеного гарантійного періоду з моменту придбання (шляхом ремонту, а в разі його неможливості шляхом заміни через торгівельну організацію).

2. Умови гарантійного обслуговування

- 2.1. Обслуговування проводиться тільки в сертифікованих сервісних центрах, адреси яких вказані на сайті офіційного дистриб'ютора www.swit.ua.
- 2.2. Гарантія поширюється тільки на вироби, ввезені в Україну через офіційного дистриб'ютора.
- 2.3. Прийом виробу в обслуговування сервісним центром здійснюється тільки за наявності даного гарантійного талону, оформленого належним чином і документів, що підтверджують факт купівлі (товарний чек, касовий чек).
- 2.4. Гарантія поширюється на вузли та механізми виробу, що вийшли з ладу з вини виробника.
- 2.5. Даний прилад призначений для використання виключно в особистих, сімейних та інших цілях, не пов'язаних зі здійсненням підприємницької діяльності, або для задоволення побутових потреб в офісі підприємства, установи або організації.

3. Обмеження гарантійних зобов'язань

- 3.1. Претензії щодо комплектації та зовнішньому вигляду виробу приймаються лише під час його купівлі.
- 3.2. Гарантія не поширюється на шкоду, заподіяну іншому обладнанню, що працює в сполученні з даним виробом.
- 3.3. Гарантійні зобов'язання не поширюються на виріб у таких випадках: вихід виробу з ладу з вини покупця (порушення ним правил експлуатації, робота в недокументованих режимах, неправильна установка та підключення, перевищення допустимої робочої температури, перегрів і т.п.);
 1. наявність зовнішніх та/або внутрішніх механічних ушкоджень (зам'ятих контактів, тріщин, слідів удару, сколів тощо), отриманих у результаті неправильно експлуатації, установки або транспортування;
 2. наявність ознак ремонту неуповноваженими особами;
 3. наявність пошкоджень, отриманих у результаті аварій, впливу на виріб вогню, вологи, попадання всередину корпусу комах, пилу, сторонніх предметів тощо;
 4. наявність пошкоджень, отриманих у результаті неправильного підключення виробу в електромережу та/або експлуатації виробу при нестабільній напрузі в електромережі (відхилення напруги більше 10%), а також відсутності (або виконаного з відхиленнями від стандарту) заземлення;
 5. наявність слідів електричного пробую, прогар провідників тощо;
 6. пошкодження виробу - викликані форс-мажорними обставинами.

З умовами гарант, покупець ознайомлений належним чином, до зовнішнього вигляду і комплектації претензій немає, всі виниклі у покупця питання йому повністю роз'яснені, покупець, немає будь-яких оман щодо змісту умов гарантії на виріб.

Підпис покупця _____

ВІДОМОСТІ ПРО ЗВЕРНЕННЯ КЛІЄНТА АВТОРИЗОВАНОГО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ

Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ
Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ
Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__» _____ 20__ р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__» _____ 20__ р. Печатка АСЦ

Please visit us at

www.solis.com

Solis of Switzerland Ltd

Solis-House • CH-8152 Glattbrugg-Zurich • Switzerland
www.solis.ch • www.solis.com